

## *Földalatti város*

*A város lement a föld alá.  
A föld alatt egy másik várost talált.  
Saját ismeretlen alvilágát.  
Mintha lelkébe szállt volna alá.  
Voltak ott  
kis utcái a fojtott párbeszédnek.  
Gyermeki álmok meleg szobái.  
Minden gyerek minden szülője meglett hirtelen.  
Nesztelen legyezőkként  
nyíltak lefelé új ismeretségek  
elfojtott lépcsősorai.  
Alászálltunk, hogy találkozzunk egymással.  
Eltitkolt közelség  
nem sejtett tereire bukkantunk.  
Mindenki mindenkinek szomszédja lett.  
Mindenki mindenkinek barátja lett.  
Csak szemünk volt a mécses  
a sötétben, mely mintha álomban  
lélegzett volna.  
A mi lélegzetünk volt.  
Ugyanabba a tüdőbe szívtuk be a levegőt.  
Ugyanaz a szív  
dobogott mellkasok ezreiben.  
Nem voltak sarkok, házak, lakások,  
nevek a zárt kapukon,  
mert kapuk sem voltak immár.  
A város megnyílt magának  
és mélyen magába szállt. Saját lelkébe.  
Az emberek meglátták  
és megismerték benne magukat.  
A föld felett az üres héj maradt.*

(1992. 2. 12.)

CSORDÁS GÁBOR fordítása